

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Traktor	F O R D (GB)	E c o n o m y (Motor B / 61 E 17)	CH 4289 40

Hersteller FORD MOTOR COMPANY LTD, Basildon (GB)
 Erkennungsmerkmale "ECONOMY / BA...P" sowie "CH 4289 40" auf Hersteller-Plakette.
"BA...P" bei Fahrgestell-Nr.-Buchstabe vor Fahrgestell-Nr. veränderlich (Montagewerk)
 Herstellerplakette rechts, auf Ventilatorverchalung (Importeur)
 Fahrgestellnummer rechts, vorn oben auf Kupplungsgehäuse
 Motorkennzeichen "B" rechts, Mitte unten auf Block, vor Motor-Nr. + "61 E 17" rechts, vorn seitl. auf Block (rot umrandet)
 Hauptimporteur FORD MOTOR COMPANY (SWITZERLAND) SA, Kurvenstrasse 35, 8006 Zürich
 Geprüftes Fahrzeug A336048 Unveränderliche Zeichen im Typencode BA...P

Fahrgestell
 Anzahl Achsen 2 Anzahl Räder 4
 Lenkung mechanisch a.W. mit hydraulischer Lenkhilfe
 Getriebe mechanisch *
 Anzahl Gänge * Achsantrieb auf Hinterräder
 Betriebsbremse mechanisch, Innenbacken, auf die Hinterräder, Einzelradbremse, 2 Pedale mit Verriegelung
 Hilfsbremse mechanisch, Innenbacken, auf die Hinterräder
 Feststellbremse wie Hilfabremse, Hebel mit Segment
 Dauerbremse ---
 2-Freis-Kontrolle ---

Motor
 Marke F O R D Typ B / 61 E 17
 Bauart Reihe Takte 4
 Treibstoff D Lage vorn
 Kühlung Wasser Anzahl Zylinder 3
 Bohrung 106,68 Hub 106,68
 Hubraum 2859 Steuer-PS 14,56
 Leistungs-PS 38 DIN bei U/min 2000
 Lärm Nahfeld= x dB/A bei U/min x
 Schalldämpfer 1 Topf 400x235x120 (Kamin) od. 280x202x100mm
 Abgasprüfung Bacharach= 3,5 / Bosch-SZ=0,8Mmax1200U/min
 Entstörung ---

Karosserie
Traktor a.W. Sicherheits-Rahmen (OECD-CS 1055b)
 Anzahl Türen 2/wenn Kabine Geschw. Messer (od. -Kabine
 Sicherheitsgurten --- Rückspiegel 2/wenn Kabine
 Unterlegkeil --- Zugvorrichtung V+H-Stecknagel
 Diebstahlsicherung ---
 Anzahl Plätze t 1 + 2 v M --- n ---
 Masse --- innen --- aussen ---
 Länge --- 3240 Achsabstand 1925
 Breite (1645-2290) 1700 Doppelachse v h ---
 Höhe --- 2360 Spurweite v 1340 h 1320
 Ueberhang s --- Spurweite v 1220 - 2030
v 500 h 1320 - 1930
h 815 Spurkreis l 6400 r 6400
 Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile ---

Gewichte
 vorn 760 hinten 1180 total 1940
 Leergewicht ---
 Nutzlast (Gewichte inkl. Sicherheits-Rahmen)
 Gesamtgewicht 1940
 Fabrikgarantie ---
 Reifengrösse 5.50 - 16 12.4/11-28 (Varianten +)
 Ply / bar 6 / 2,0 4 / 1,1 vgl. Bemerkungen
 Tragkraft 1000 2010
 für V max 25 km/h 30 km/h
 Garantierte Anhängelast gebremst ---
 Garantierte Anhängelast ungebremst ---
 Garantiertes Gesamtzuggewicht ---
 Geprüfte Anhängelast ---
 Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller 25 km/h
 Höchstgeschwindigkeit gemessen 25 km/h
 bei 2150 U/min am Motor bzw. 660 U/min an der Zapfwelle

62.

Masse mit Sicherheits-Rahmen

Ausrüstung	++)		
Fernlichter	M	(E)	
Abblendlichter	M	(E)	
Standlichter	A	(E)	separat auf Kotflügel
Schlusslichter	R-S1	(E)	
Bremslichter	R-S1	(E)	
Richtungsblinker	v 1	(E)	s h 2a (E)
Rückstrahler	v		s h 2+2= I (E)
Markierlichter	v ++)		s h ++)
Zusätzliche Lichter			
Kontroll-Nr.-Beleuchtung			
Scheibenwischer	1/wenn Kabine (Defroster wenn geschlossene Kabine)		
Warnvorrichtungen	LUCAS 70301 A oder andere gemäss Homologationsblätter geprüfte Modelle.		

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Traktor		
Marke und Typ	F O R D (GB) Economy		
Typenscheinnummer	CH	4289	40
Karosserie			
Plätze	total	1 + 2	vorn
Leergewicht	1940	Treibstoff	D
Nutzlast		Steuer-PS	14,56
Gesamtgewicht		Hubraum	2859

Bemerkungen, Aenderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- *) Getriebe : Zusatzgetriebe für Strasse und Gelände; auf Wunsch mit nachgeschalteter Kriechgang-Gruppe.
- Anzahl Gänge : 4 x 2 od. auf Wunsch 4 x 2 x 2
- +) Reifenvariante : H= 11.2/10 - 28, 4 PR, 1800 kg (1,3), V-max. 30 km/h.
- ++) Ausrüstung : Bei Fahrzeugbreite über 2100 mm müssen Markierlichter nach vorn und nach hinten angebracht sein.

Eintrag im Fahrzeugausweis:

101 - 1 Plombe an Vollgasanschlagschraube.

- bei Fahrzeugbreite über 2100 mm müssen Markierlichter nach vorn und hinten angebracht sein.

- x) Geräuschmessung nach BAV : Vorbeifahrt; 24,8 km/h, M4S, iA 6,166, 82 dB/A (Auspuff vertikal)
 Nahfeld ; 98 dB/A bei 2250 U/min / Anordnung des Mikrofons: 50 cm ab Motorhaube links
 Vorbeifahrt; 24,8 km/h, M4S, iA 6,166, 82,5 dB/A (Auspuff horizontal)
 Nahfeld ; 99 dB/A bei 2250 U/min

(k) Ort und Datum der Prüfung

Rothrist, 7.12.77.

Eidg. Fahrzeug-Typenprüfung